

東鑫超市
SUNRISE
恭祝大家 合家快樂
水果蔬菜 海鮮活魚 風味食品 日用雜貨
1841 Henderson Rd Columbus, OH 43220
Tel: 614-326-1999; Fax: 614-326-3999

伊利華報

ERIE CHINESE JOURNAL

● 本報在美東北部: 克里夫蘭、哥倫布、匹茲堡、辛辛那提、紐約州、賓夕法尼亞等地發行 ● Published in Cleveland, Columbus, Pittsburgh, Cincinnati, NY and KY
第一五六期 Vol.156 Apr 30 2010 免費贈閱 FREE
 ISSN 1544-7766 發行商/PUBLISHER: ERIE CHINESE JOURNAL, INC.
 Website: www.ecjnet.com; E-Mail: echinesej@yahoo.com
 Tel: (216) 324-2959; Fax: (216) 255-9806 Add: 9810 Ravenna Rd., #10 Twinsburg OH 44087

寶龍大酒家
Bo Loong
曾獲 AOL 評選克城最佳中國菜
3922 ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, OH 44114
TEL: 216-391-3113 FAX: 216-391-8407

克里夫蘭亞洲城市中心隆重開業



【本報訊】本月中旬在克里夫蘭東 38 街與 Superior Avenue 轉角處又一家亞洲城市中心隆重開業，這家亞洲城市中心的東主是原 31 街和 St. Clair Avenue 上的亞洲食品店。嶄新的亞洲城市中心設計新穎，是一所寬敞明亮的二層建築，佔地面積 4 英畝，包括空間在內約有 11.5 萬平方英尺，還有 16,000 平方英尺的辦公空間，是克里夫蘭唐人街最大的華人超市。

亞洲城市中心建于 1922 年，最初用于倉庫和製造業，屬於工業大廈。東主花了近十年時間設計裝修，克里夫蘭慈濟基金會曾租過這座大樓。目

前克里夫蘭的韓國族裔星期六也在這裏開設課堂指導學生學習韓文。

現今的亞洲城市中心是父子家族經營管理形式，亞洲食品公司提供來自中國、越南、菲律賓、泰國、韓國、日本等地的食物和雜貨。每天提供新鮮熱乎的烤鴨烤雞等熟食，每天出售新鮮麵包，還有新鮮肉類及海鮮，新鮮蔬菜水果和農產品，同時還提供匯款和匯票服務。

亞洲城市中心的開業繁榮了克

里夫蘭唐人街社區，目前克里夫蘭從三十街到三十八街有四所亞洲人的超市，他們是合豐超市，百佳超市，萬金廣場，這些華人超市十多年來為克里夫蘭華人提供了豐富的食物，這裏的華人不愁吃不到地道的亞洲食品，不需要勞神費力跑到紐約或者加拿大去購買家鄉菜，反倒是克里夫蘭周邊以外的華人常常驅車到本地來購買亞洲食品及雜貨。克城的華人超市大大方便了社區，也繁榮了唐人街的經濟。

祝亞洲城市中心生意興隆，蒸蒸日上。

中國新任駐美大使問候華人

【本報訊】中國新任駐美大使張業遂在四月 22 日晚，在華順頓舉行了招待會，當晚克里夫蘭老華僑嚴雲泰先生被邀請出席。張業遂先生委託嚴先生問候中西部的華人。

招待會上張業遂大使對各界人士說：良好的中美關係，需要增進相互瞭解。“國之交在於民相親”，兩國關係的穩定發展需要兩國人民的理解、參與和支持。他還讚賞美國政府、各界友人長期以來為促進中美關係發展作出的貢獻，並特別感謝他們對中國青海玉樹抗震救災的關心和支

當晚，美國貿易代表柯克、國務院常務副國務卿雅各布·盧、副國務卿霍麥茨、商務部副部長桑切斯、農業部副部長米勒、聯邦參議員井上健、范因斯坦、聯邦眾議員拉森等美國政府和各界人士以及 60 多個國家駐美使節等 400 多人出席。



克里夫蘭天然寺將舉辦第二次大型法會

呂洞洋先生來自台灣，這是他第二次來克里夫蘭，他是為天然寺 6 月 5-6 日二天舉辦第二次大型法會前來做籌備工作的，他說他來克里夫蘭主要目的是將善的種子播種到每一個人身上，因為佛堂可以把人聚集到一起。

人學習佛法，可以健全個人道德觀念，促進家庭幸福，和諧人際關係；人更重要還要講忠和義，人要廣結善緣，要善良慈悲，人要修道，要做一個功德人。人有善願，天必從之，老天嘉許，仙佛特賜。

國際天元佛院企城天然寺將於 6 月 5-6 日二天 8:30am - 5:30pm 提供素食，歡迎社會各界人士踴躍參加。

地址：2150 ROCKWELL AVE CLEVELAND

呂洞洋先生在台灣是開業醫生，三個月前他第一次來到克里夫蘭，曾經去養老院，老人院等場所，為上百人行醫治病。



克城西人理髮店主動深入華裔社區

本報上月刊登了一個廣告 Allstate Hairstyling & Barber College，之前他們主動打電話來要求刊登廣告，他問了價格後就說希望做半年，我們還沒有刊登出他的廣告，他就把支票寄到了報社。這樣做的客戶雖然有但不多，我帶着好奇走訪他的店舖。

我走進店舖，眼前出現的理髮椅等設施都是 60-70 年代的，店舖看上去乾淨樸實，我好奇地問怎麼沒有女士，從一角走出一個女士並且說另外一個老師去吃飯了，當她知道我來自報社後，馬上就把她的老闆請來了。

這位面容親切剛剛退休的老闆 Mr. Mike Damico 興緻勃勃地為我介紹他家的店。他的祖父在 1923 年在 Euclid Ave 開了第一家理髮店，生意很好，後來他的父親繼承了祖父的事業，于 1961 年開了這家理髮店並設立學校，培養了無數學生。

Mr. Mike Damico 自己做了 20 年的汽車推銷員，並做了 Brooklyn High 十年的城市議員，他在

2009 年退休，巧逢他的父親去世，他就拿下這個店舖開始經營，他說他不願意看到他的前輩們投下感情和精力的店舖就這樣消失。他已經退休，他現在有一個當警察的兒子和一個當老師的女兒，看來他的女兒也對這個店舖有濃厚的感情，也許未來她將是第四代家族企業的傳承人，這就是親情。

當我問 Mr. Mike Damico 為什麼要在中文報紙上做廣告的時候他回答我說：我喜歡吃中國飯，當我到中國餐館東海或者寶龍吃飯的時候都會看到有人一邊吃飯一邊看這份中文報紙，我做廣告不是要有多少顧客上門，因為我們的店舖和學校在克里夫蘭，我要讓華人讀者知道我的學校，另外我在幾年前有幾位中國學生，他們是我們學校最優秀的。

我看着 Mr. Mike Damico，又看着店舖里的學生雖然他們年齡不同，但個個看上去快樂，當日我也花了 \$4 剪了我的頭髮。(浦瑛)

日昇樓 JOYCE'S KITCHEN 6101 BUSCH BLVD COLUMBUS OH 43224, Tel: 614-888-9779
 南北點心 天天供應 星期六與星期日 上午 11:00AM - 2:00PM 均有推車點心供應 家庭小菜 羊城特菜